

# Aruba Esso News

VOL. 19, No. 24

PUBLISHED BY LAGO OIL & TRANSPORT CO., LTD.

November 22, 1958



**CHAMPION OF the hula hoopers** at the Seroe Colorado elementary school is Rocky Kester, third grade, son of C. W. Kester, Process-Cracking. Rocky's got five-count 'em-hoops defying the law of gravity here but his record's closer to ten. The current craze in the United States, the hoops quickly spread to Aruba and other spots on the globe. In Holland, it's known as hoela-hoepelrage!

**CAMPEON DI hula hoopers** na elementary school di Seroe Colorado ta Rocky Kester, di tres klas, yiu di C. W. Kester, Process-Cracking. Aki Rocky ta na di cinco conteo cu e hoepelnan, pero su record ta mas cerca di 10. Actualmente e ta pasatempo di moda na Estados Unidos, y el a plama pa Aruba y pa otro puntanan ariba globo. Na Holanda e sport nobo aki ta worde yamá e furia di hoepel.

## Seis Empleado Honrá pa 30 Anja di Compania

Nan a cuminsa cu Lago den su infancia y nan ta parti di e nucleo rond di cual el a crece bira un gigante den industria di azeta. Esaki ta describi e historia di empleo di e seis hombernan cu a worde honrá na un reunion special di management staff Nov. 5 pa completacion di 30 anja di servicio cu compania. Nan seis, kende a pasa mas di mitar di nan bida como empleado di Lago, ta: William G. Warner, pipe craft, y Alphonso Thijsen, carpenter craft, ambos di Mechanical Department; Matthias R. Vrolijk, General Services-Crafts; Lodovico B. Geerman, Process-Receiving & Shipping (Wharves); Andrew Tully, Accounting Department y Stanley C. Chapman, TSD-Engineering.

E certificadonan di 30 anja y emblemanan di servicio a worde presentá na e miembronan nobo di e "club di 30 anja" door di Gerente General W. A. Murray.

Mechanical Superintendent G. L. MacNutt a gaba e bon record di trabao di tanto Sr. Warner y Sr. Thijsen. A worde indicá cu pasobra Sr. Warner tin 48 anja ta posible pe haya su boton di 40 anja di servicio promer cu el bai cu pension. El a cuminsa traha cu Lago Nov. 8, 1928, y a pasa tur su 30 anja den Mechanical-Pipe. El a worde promovi pa foreman na October 1957. Sr. Warner nunca tabatin un ausencia deductible y tampoco el a sostene nunca un accidente cu perdida di tempo.

### Yuda Traha Piernan

Sr. Thijsen, kende a cuminsa traha cu Lago Mei 1, 1926, ta corda cu el tabata yuda traha piernan den e promer tempo. El a cuminsa den e anterior Labor Department y despues tabata empicá den carpenter crafts for di 1930 pa 1940. El a bira un dry dock mechanic C na 1941 y a transferi pa General Services-Maintenance na 1954. Despues Sr. Thijsen a pasa pa Mechanical-Carpenter, su actual departamento. Desde 1945 el ta ocupa e posicion di Carpenter A.

Sr. Vrolijk a cuminsa cu Lago Nov. 28, 1928, como carpenter den carpenter crafts, un ofishl cu el a ocupa como 30 anja aki. El a observa cu el tambe tabata spera di yega 40

anja di servicio promer cu el bai cu pension. Un especialista den trahamento y drechamento di cabinet, el a pasa pa General Services-Crafts na Juli 1936. El a worde promovi pa carpenter A na 1940. Henter e 30 anja di servicio di Sr. Vrolijk a worde obteni sin un ausencia deductible. General Services Superintendent N. M. Shirley a bisa cu Sr. Vrolijk ta un valioso ayudo den cabinet section pa motibo di su habilidad pa drecha mueblenan cu di otro forma mester a worde cambiá pa otro.

### Record Excelente

E excelente record di empleo di Sr. Geerman a worde comentá door di Process Superintendent H. Chipendale, y su foreman B. L. E. Hodge, a bisa cu Sr. Geerman ta un di e mehor hombernan cu el tin ariba waafnan. Sr. Geerman a cuminsa traha cu Lago Oct. 3, 1928, den Process-Receiving & Shipping (Wharves) unda el a keda durante henter su carera. Ariba 16 di Mei 1948 el a worde promovi pa corporal A-dockman. Nunca el a sostene un accidente industrial cu perdida di tempo.

Sr. Tully a bin Lago Aug. 9, 1928, como klerk den Accounting Department. Lago Comptroller C. B. Garber a recorda su asociacion di e ultimo 22 anja cu Sr. Tully y a observa cu semper el tabata un personalidad agradable pa traha cu ne y cu el ta un homber masha competente den terreno di accounting.

Sr. Tully a avanza constantemente durante su 30 anja di servicio y a bira chief accountant na Juni 1957. El tabata chief shipping & yield clerk na 1933; el a worde promovi pa section head di Oil Receipts, Yield & Shipping na Januari 1939, y na 1945

(Continúa na pagina 3)

## LEC Primary and Final Election Dates Set for Dec. 10-11, 17-18

### LEC Eleccion Lo Worde Teni Pa Cuatro Puesto

Plannan ta worde prepará pa e eleccion anual di Lago Employee Council. Cuatro di e ocho sienta lo worde ocupá den e eleccion Dec. 10 y 11 y Dec. 17 y 18, tur dos ariba Diarazon y Diahuebes, e primario y e secundario respectivamente.

E votamento lo ta limitá na e grupo Holandes como tur dos miembro di Council no-Holandes, B. K. Chand y M. Lewis, tin un anja mas pa sirbi. Sientanan cu lo worde decidí den e eleccion ta di F. H. Ritfeld, actualmente presidente di e Council; E. D. Tromp, vice-presidente; G. Giel y B. Luydens.

E ta un eleccion ariba base di peticion y e formularionan cu ta requeri pa un candidato drenta e primario a bira disponible e siman aki. No tin limite ariba e cantidad di candidatonan den e primario. E final, sinembargo, lo ta limitá na e ocho candidatonan cu recibí e cantidadnan mas halto di voto den e primario. Tur cuatro ta pa periodo di dos anja.

E eleccion general aki tin como presidente J. N. Maduro; miembronan di e junta ta M. Franken y M. Lewis. E oficina di eleccion lo ta oficina di LEC mes. Mescos cu den otro eleccionnan pa representantenan den planta, lo tin 12 casilla di vota mas cerca posible di gruponan grandi di empleado. Votamento ta for di 6:30 a.m. te 5:30 p.m.

E casillanan ta na: Hospital lunch room No. 1, General Services training building, Garage training building, Zone 2 lunch shelter, LOF training building, Safety Field Center, Concrete Block Shed, Bus shelter na Porta 2, Acid Plant lead burners shed, Lunch shelter dilanti carpenter shop, Old Zone 1 lunch shelter, Porta No. 3.

Miembronan di Council cu no ta tuma parti den e eleccion general, ademas di Sr. Chand y Sr. Lewis, ta C. Bislick y Sr. Maduro. Esnan representá ariba base departamental ta J. H. Arendsz, A. M. Arends, J. W. Thompson, L. A. I. Chance y Sr. Franken. Un eleccion departamental pa miembronan di LEC lo tuma lugar na Juni 1959.

### Participants Share Thrift Plan Earnings Of Fls. 845,516.56

Over three-quarters of a million guilders, representing income from Lago Thrift Foundation investments, have been divided among the participants in the Lago Thrift Plan. This amounted to a return of 2.65 per cent interest.

The Fls. 845,516.56 distributed has no connection at all with the present additional contribution to Thrift Plan accounts announced earlier by the company.

It represents income derived from the investment of Thrift Plan money in Netherlands Antilles bonds, outside the Antilles, bank deposits and interest paid into the Foundation on loans by members.

The credit balance in each account on Sept. 30 this year determined each participant's proportionate share of the Fund earnings. The employee's credit balance is made up of employee contributions, plus company contributions, minus any withdrawals. Outstanding loans are considered as a part of the credit balance.

Plans are being readied for the annual elections of the Lago Employee Council. Four of the eight seats will be contested Dec. 10 and 11 and Dec. 17 and 18, both Wednesday and Thursday dates for the primary and final elections, respectively.

The voting will be restricted to the Netherlander group as both Council Non-Netherlander members B. K. Chand and M. Lewis have another year to serve. Seats up for election are those of F. H. Ritfeld, present Council president; E. D. Tromp, vice-president; G. Giel and B. Luydens.

A petition-type election, the forms necessary for a candidate to enter the primary were made available this week. The primary is unlimited in number of candidates. The final, however, will be limited to the eight candidates receiving the greatest number of votes in the primary. All four are for two-year terms.

The plant-wide election has as its board J. N. Maduro, chairman; M.

Franken and M. Lewis with headquarters at the Council headquarters. As in other representative-type elections, there will be 12 voting booths located as near large groups of employees as possible. Open from 6:30 a.m. to 5:30 p.m., the booths' positions are:

Hospital lunch room No. 1, General Services training building, Garage training building, Zone 2 lunch shelter, LOF training building, Safety Field Center, concrete block shed, bus shelter at Gate 2, Acid Plant lead burners shed, lunch shelter opposite carpenter shop, old Zone 1 lunch shelter and Gate 3 waiting room.

Members of the Council not up for plant-wide election are, in addition to Mr. Chand and Mr. Lewis, C. Bislick and Mr. Maduro. Those elected on a departmental basis are J. H. Arendsz, A. M. Arends, J. W. Thompson, L. A. I. Chance and Mr. Franken. A departmental LEC election is scheduled for June, 1959.

## Rotary Visits Lago; Hears Address on Management

Members of Rotary were guests of Lago Nov. 10. As such they toured the large refining installation and its harbor, were entertained at dinner at the company dining hall and listened to words on the concept of management presented by Lago President O. Mingus.

The discussion by Mr. Mingus began with the manager who is responsible for "seeing to it that things get done" — whatever this means to the individual manager. He must, according to Mr. Mingus, move conferences, contemplations and discussions into constructive action. This must be done through planning with the desire that progress, as a change for the better, results.

The Lago president pointed out, however, that normal reactions oppose change. "Resistance to change is one of the most significant problems in any organization, at any level and at any time period for it works against progress or improvement." Nevertheless, the job of a

manager is to promote progress, thereby perpetuating the enterprise, and to minimize losses.

Drawing parallels with the businesses represented in the Rotary membership, the Lago president spoke of the manager's role in seeking the best prices in raw and finished products. He also stated that Lago's major expense — as is in most businesses — is people and things connected with people, expenses that "have grown markedly since World War II by the rapid rise in both salary and wages and employee benefits."

His concluding statements touched on minimizing losses and increasing profit and management's task of directing the activity of people for the "successful achievement of pre-identified results." This, Mr. Mingus believes, is within the framework of a seven-point guide: identification of objectives, programming, staffing, administration, coordination, supervision and evaluation.



**ABOARD THE Esso Oranjestad**, members of Rotary surround the wheelhouse as the Lago tug prepares to take them on a tour of facilities at San Nicolas Harbor.

**ABORDO DI Esso Oranjestad**, miembronan di Rotary ta rondona e wheelhouse ora e remolcador ta preparando pa hiba nan mira e facilidatnan den haf di San Nicolas.

# ARUBA ESSO NEWS

PUBLISHED EVERY OTHER SATURDAY, AT ARUBA, NETHERLANDS  
ANTILLES, BY LAGO OIL & TRANSPORT CO., LTD.  
Printed by the Aruba Drukkerij N.V., Neth. Ant.

## Participanten Ta Parti Ganashi di Thrift Plan

Mas di tres cuarto million florin, representando entrada di inverticionnan di Lago Thrift Foundation, a worde reparti entre participantenan den Lago Thrift Plan. Esaki a suma na un probecho di 2.65 por ciento.

E Fls. 845,516.56 reparti no tin conexion po r total cu e presente contribucion adicional na cuentanan di Thrift Plan cu a worde anuncia anteriormente door di compania.

E ta representa entrada derivá for di inverticion di placa di Thrift Plan den obligacionnan di Antillas Holandes, obligacionnan pafor di Antillas, deposito bancario y interes pagá na e Fondo pa prestamo door di miembronan.

E balance di credito ariba cada cuenta ariba Sept. 30 di e anja aki ta determiná e parti proporcional di

## Christmas Mail Deadline Near

There aren't as many shopping days until Christmas as you may think—especially if you have parcels for Santa Claus to deliver in the United States, Europe or Surinam.

According to a recent announcement by Acting Postmaster of Aruba J. C. Quast, for a timely delivery in the U.S. and Surinam of parcels going via boat mail, they should be posted on or before Dec. 2 for the U.S. and Dec. 3 for Surinam.

Air mail deadlines for Christmas and New Year's mail are as follows:

Europe—not later than Dec. 15.

U.S.A.—not later than Dec. 17.

Surinam—not later than Dec. 18.

For timely delivery of Christmas cards in the inter-island system, the postmaster suggests they be posted by Dec. 20 and New Year's cards not later than Dec. 27.

## Hospital Clinic Replaces Center For Night Visits

A new schedule was put in effect Nov. 16 for the Employee Medical Center in which the Center is closed from 12 midnight until 7 a.m. Employees requiring medical service between these hours will be taken care of at Lago Hospital's night clinic.

The reason for the change of locations for night clinic visits was because the number of employees reporting to the Center between midnight and 7 a.m. had decreased to such an extent that it became no longer practical to maintain double clinic facilities. Transportation to the hospital's night clinic will be provided by the supervisor involved.



A DISCUSSION on the concepts of management was presented to members of Rotary by President O. Mingus at a dining hall dinner Nov. 10. Guests of Lago, Rotary members toured the refinery and harbor.

UN DISCUSSION tocante concen-tonan di directiva a worde presentá na miembronan di Rotary door di Presidente O. Mingus durante un comida na Dining Hall Nov. 10. E miembronan di Rotary cu tabata bishitante di Lago a hací un paseo door di r fineria y haaf promer cu e comida.

cada participante den ganashi di e fondo. E balance di credito di cada impleado ta consisti di su contribucionnan, plus contribucionnan di compania, kitando withdrawals. Fianzanan afor ta worde considerá parti li e balance di credito.

## President Mingus Ta Adresa Rotary

Miembronan di Rotary tabata bishita di Lago Nov. 10. Como tal, nan a haci un paseo den e refineria grandi y nan a bishitá haaf. Despues a sigui un comida na Dining Hall di compania, unda e bishitantenan a scucha presidente di Lago, O. Mingus, papia tocante e concepto di dirigi un empresa.

E discurso di Sr. Mingus a cuminsa cu e gerente kende ta responsable pa mira "cu trabao ta worde haci" kiko cu esaki ta nifica pa cada gerente individual. El mester, segun Sr. Mingus, dirigi conferencia, contemplacion y discusionnan na accion constructivo. Esaki mester worde haci pa medio di planeamento hunto cu e deseo cu progreso, como un cambio pa lo mehor, lo ta e resultado.

E presidente di Lago a splica, sin embargo, cu reaccionnan normal ta oponé cambio. "Resistencia na cambio ta un di e problemanan mas significante den cualkier organizacion, na cualkier nivel di periodo di tempo, pasobra e ta traha contra progreso of mehoracion." No obstante, e trabao di un gerente ta pa promové progreso, haciendo e empresa su bida mas largo y reduci perdida na un minimo.

Halando un paralelo cu e clasenan di empresa representá door di e miembronan di Rotary, e presidente di Lago a papia tocante tarea di e gerente den buscamiento di e mehor prijsnan pa productonan crudo y acabá. Tambe el a declara cu e gastonan mas grandi di Lago — maner ta e caso den mayoria empresa — ta gastonan pa personal y pa asuntunan relacioná cu esey, gastonan cu a "crece apreciable" desde Guerra Mundial II door di e rapido subida den sueldo y beneficiacion.

Su remarcacion final tabata tocante reduccion di perdida na un minimo y aumento di ganashi y e tarea di directiva pa dirigi actividadnan humano "pa aconplecimiento exitoso di resultadonan identificá en adelanta." Esaki, Sr. Mingus ta kere, ta dentro di estructura di e guia aki di siete punta: identificacion di proposito, programacion, seleccion di personal, administracion, coordinacion, supervision y evaluacion.

## It's Triplets!

Theodoor Koolman, Mechanic-al-Metal, became a father not once, not twice but THREE times Oct. 25 when Mrs. Koolman presented him with three healthy girls at the Lago Hospital.

At birth the Koolman triplets—Bernadette, Margarita and Ludwina—weighed four pounds, 13 ounces; four pounds, eight ounces, and four pounds, eight ounces, respectively. The Koolman family has grown by leaps and bounds in just over a year's time. At home is a son Lorenzo who was just one year old last month.

## TSD, Accounting Promotions Go To Four Men

Three men in TSD and an Accounting Department employee have been named to positions of greater responsibility in recent company assignments. Effective Dec. 1, W. L. Buchanan, engineer A, will assume the position of assistant supervising engineer in TSD Process Engineering Group 1-Thermal Cracking; J. F. McIntyre, also an engineer A, will become assistant supervising engineer in TSD Process Engineering Group 1-C&LE. In promotions effective Nov. 1, Oscar M. Lasser was named senior engineer in TSD and Anthony R. Tappin became supervisor, Distribution & Billing, in the Accounting Department.

Mr. Buchanan started at Lago May 22, 1952 as a junior engineer in the Process Design Group. He was promoted to engineer C in May, 1953, engineer B in May of the following year and to engineer A May 1, 1956.



W. L. Buchanan



J. F. McIntyre



O. M. Lasser



A. R. Tappin

Mr. McIntyre joined Lago June 16, 1952 as a junior engineer in the Process Control Group. He was named an engineer C in June, 1953. On military leave of absence from April, 1954 to June, 1956, Mr. McIntyre was promoted to engineer B immediately upon returning from military service and to engineer A in June, 1957.

Mr. Lasser, who has nearly 28 years' service, started with the Standard Oil Development Co. in March, 1930 and joined the Standard Oil Company (N.J.) in July, 1932. He came to Lago in April of the following year as an engineer in TSD. After transferring to the Standard Oil Development Co. in September, 1947, he returned to Lago in March, 1948 as a coordinating engineer in TSD.

Mr. Tappin came to Lago from his home in Barbados in November, 1944 as a messenger A in Accounting. He advanced to office boy A in 1945, apprentice typist A in 1946 and apprentice clerk A in 1948. Mr. Tappin was promoted to junior distribution clerk in August, 1949 and Cost & Statistical clerk II in November, 1951. He served as a Crude Pricing & Sales clerk and a utility clerk I before his recent promotion.

## Season's First Whalers Dock Here for Bunkers



THE THORSHAMMER, factory ship in the Thor Dahl whaling fleet, slips into her berth at San Nicolas Harbor for bunkers. On her way to the whaling grounds, she was preceded into port Nov. 6 by the Thorshovdi which is visible in the upper right hand corner.

THORSHAMMER, BAYENERO, di e compania Thor Dahl, ta mara den haaf di San Nicolas pa coi bunkers. E ta na camina pa e terrenonan di caza bayena. Promer cu ne a drenta aki Thorshovdi, di cual un retrato ta munstrá den skina drechi ariba.

The appearance of two factory ships from the Thor Dahl whaling fleet added to the international air of San Nicolas Harbor Nov. 6 as the yearly visitors took on bunkers to nurse killer boats through the six-month season. First on the scene was the Thorshovdi, 16 feet longer and 3000 tons heavier than either of the new Santa ships. Aboard were

350 pink-cheeked Scandinavians who descended on the village for a last fling at civilization before sailing into the Antarctic whaling grounds where there are no bistros on the ice packs!

Out of Sandefjord, Norway, the huge factory ship had been refitted with new wood flooring, her decks piled high with bright strands of cable, poles and cutting blades for the flensers and crates of cabbages and potatoes. A relatively new ship—commissioned in 1948—she outranked both in size and clean lines the Thorshammer which docked later in the day.

The Thorshammer, owned by the same company, was commissioned in 1914 as an Eagle oil tanker, the San Nazario, and was converted into a factory ship in later years. Both she and the Thorshovdi took on fuel and diesel oil for the three to six killer boats which work with each factory ship.

Killer boats sight and kill the whales with explosive-type harpoons, attach the company flag and leave them for the factory ships to recover. Whales are towed onto the decks of these vessels through a ramp built in the stern. On deck the huge sea mammals are stripped of their blubber, cut up into workable sections and these "hook" pieces dragged to the intakes of the steam boilers. Blubber and meat are processed separately as the best oil is rendered from the former.

The whaling season in the southern hemisphere starts Jan. 7 and ends no later than April 7. The killer fleet of the Thorshovdi and Thorshammer will operate about 300 miles off the Antarctic pack ice where temperatures hover at the freezing mark during the "summer" season. Whaling is an internationally controlled industry to prevent the extinction of several species. Last year the Thor Dahl whalers killed 2000 whales which produced 133,000 barrels of oil. According to Capt. T Hansen of the Thorshovdi it was a highly successful season. The catch included sperm whales, blues and hump backs.

Because of a malfunction in one of the Thorshovdi's diesel propulsion engines, the vessel was delayed here for over a week while the necessary part was flown in from Denmark accompanied by a diesel technician.

## PAYDAYS

Semi-Monthly Payroll

Nov. 16-30 Monday, Dec. 8

Monthly Payroll

Nov. 1-30 Tuesday, Dec. 9

## Dos Bayenero Di Temporada Ta Drenta

Yegamento di dos bayenero di compania Thor Dahl a agrega na e aspecto internacional di haaf di San Nicolas Nov. 6. E bishitantenan di cada anja a tuma bunkers pa furni e botonan cazador durante e temporada di seis luna. Di promer cu a yega tabata Thorshovdi, 16 pia mas largo y 3000 tons mas pisá cu e bapornan nobo di Santa. Abordo tabata 350 Scandinavo cu a baha ariba San Nicolas pa un ultimo sabor di civilizacion promer cu nan yega e terrenonan di tira bayena na Antartico — no tin cantina ariba e montonnan di ijs aya!

Saliendo for di Sandefjord, Norwe-ga, e bayenero grandi a haya un vloer nobo di palo, y ariba dek tabatin cantidad di cable, palo y blades grandi pa e mashinnan, y cahanan di kool y di batata. Un bapor relativamente nobo ainda — tumá na uso na 1948 — e tabata mas grandi y mas bunita cu Thorshammer cu a yega mas laat den dia.

Thorshammer, cu ta di e mes compania, a worde tumá na uso na 1914 como un Eagle oil tanker, yamá San Nazario, y den anjanan mas despues el a worde converti den un bayenero. Tanto esaki y Thorshovdi a tuma combustible y diesel pa e tres te seis cazadornan cu ta traha cu cada bayenero.

E cazadornan aki ta buscu y tira e bayenanan cu harpoon cu punta explosivo, planta e bandera di compania ariba nan y laga nan pa e bayenero recoge. E bayenanan ta worde híz ariba dek di e bapornan door di un apertura patras. Ariba dek e cuero di e animal grandi ta worde kitá, cortá den seccionnan y tirá den e boileran. E cuero y carni ta worde procesá separadamente, como e mehor azeta ta sali for di esun promer.

E temporada di tira bayena den hemisferio sur ta cuminsa Jan. 7 y ta termina no mas laat cu April 7. E flota cazador di Thorshovdi y Thorshammer lo opera mas of menos 300 milla d'lanti e montonnan di ijs di Antartico unda temperaturanan ta vavía rond di zero den tempo di verano. Tiramento di bayena ta un industria controlá internacionalmente pa preveni e cabamento di varios clase di bayena. Anja pasá e bayenaronan di Thor Dahl a mata 2000 bayena cu a produci 136,000 barril di azeta. Segun Capt. Hansen di Thorshovdi tabata un temporada di hopi exito.



# Six Men Honored For 30 Years Service

## Men Represent Five Departments

They started with Lago in its infancy and are part of the core around which it has grown to become a giant in the oil industry. This describes the employment history of the six men who were honored at a special management staff meeting Nov. 5 for having completed 30 years of service with the company. The six, who have spent more than half their lifetimes as Lago employees are William G. Warner, pipe craft and Alphonso Thijsen, carpenter craft, both of the Mechanical Department; Mathias R. Vrolijk, General Services-Craft; Lodovico B. Geerman, Process-Receiving & Shipping (Wharves); Andrew Tully, Accounting Department, and Stanley C. Chapman, TSD-Engineering.

The 30-year certificates and service emblems were awarded to the new members of the "30-Year Club" by General Manager W. A. Murray who lauded the men for their fine service records and congratulated them on behalf of the members of management staff for their achievement.

Mechanical Superintendent G. L. MacNutt praised the good work records of both Mr. Warner and Mr. Thijsen. It was indicated that because Mr. Warner is 48 years old it is possible for him to earn his 40-year button before retirement. He joined Lago Nov. 8, 1928 and has spent his entire 30 years in Mechanical-Pipe. He was promoted to foreman in October, 1957. Mr. Warner has never had a deductible absence nor has he had a lost-time industrial accident.

Mr. Thijsen, who started with Lago May 1, 1926, recalled that he helped build piers in the old days. He started in the former Labor Department and was later employed in the carpenter craft from 1930 to 1940. He became a dry dock mechanic C



William G. Warner, foreman, has spent his entire 30 years at Lago in Mechanical-Pipe.

William G. Warner, foreman, a pasa tur su 30 anja na Lago den Mechanical-Pipe.



Alphonso Thijsen, Mechanical-Carpenter, has helped build much of Lago during his 30-year career.

Alphonso Thijsen, Mechanical-Carpenter, a yunda construi hopi di Lago durante su 30 anja di servicio.

in 1941 and transferred to General Services-Maintenance in 1954. Mr. Thijsen then moved to Mechanical-Carpenter, his present department. He has held the position of carpenter A or its equivalent since 1945.

Mr. Vrolijk started with Lago Nov. 28, 1928 as a carpenter in the carpenter craft, a trade he has carried on for 30 years here. He remarked that he, too, hoped to achieve the 40-year mark before he retired. A specialist in cabinet making and repairs, he transferred to General Services-Crafts in July, 1936. He was promoted to carpenter A in 1940. Mr. Vrolijk's entire 30 years' service has been obtained without a deductible absence. General Services Superintendent N. M. Shirley said that Mr. Vrolijk is a valuable asset in the cabinet section because of his ability to salvage furniture that would otherwise have to be replaced.

Mr. Geerman's excellent employment record was cited by Process Superintendent H. Chippendale, and Foreman B. L. E. Hodge said that Mr. Geerman was one of the best men he had on the docks. Mr. Geerman joined Lago Oct. 3, 1928 in Process-Receiving & Shipping (Wharves) where he has remained during his entire working career. On May 16, 1948 he was promoted to corporal A-dockman. He has never suffered a lost-time industrial accident.

Mr. Tully came to Lago Aug. 9, 1928 as a clerk in the Accounting Department. Lago Comptroller C. B. Garber recalled his association of the last 22 years with Mr. Tully, and remarked: "He has always been a fine personality to work with and is a very competent man in the accounting field." Mr. Garber added that when Mr. Tully feels he needs a little exercise after a hard day at the of-

fice he just lies down until the idea passes over. "That statement isn't entirely 100 per cent accurate," replied Mr. Tully. "Since we acquired our dog I'm required to exercise it every day!" Mr. Tully advanced steadily over his 30 years here to become chief accountant in June, 1957. He was chief Shipping & Yield clerk in 1933, was promoted to section head of Oil Receipts, Yield & Shipping in January, 1939, and in 1945 he was named division head of Shipping & Processing. He subsequently served as division head of Financial & Cost Accounting (acting), division head of Systems & Methods and assistant chief accountant which became effective in August, 1955.

Mr. Chapman was on furlough when he was scheduled to receive his 30-year certificate last month. TSD Superintendent C. R. Greene told the group that Mr. Chapman was an ex-

cellent instrument man and was quite active in Seroe Colorado civic groups plus having several hobbies.

Mr. Greene said that Mr. Chapman is a good employee, "one we are proud to have in the group." Mr. Chapman, a senior engineer in TSD, joined Lago in October, 1935 after having been with a Standard Oil affiliate, Beacon Oil Company, since 1926. He came to Lago as a tradesman, second class, in the instrument craft. He was promoted to tradesman, first class, in 1936, subforeman in 1937 and to tradesforeman in 1938. Mr. Chapman transferred to TSD-Engineering Feb. 8, 1940 as an engineer and was promoted to senior engineer in January, 1957. Mr. Chapman undertook one hobby that didn't pan out. He started to learn to play the trumpet but finally gave it up. He saved the mouthpiece, though, and uses it now to call his children!



THESE FOUR 30-year employees represent four different Lago departments. Left is Lodovico B. Geerman, corporal A-dockman in Process-Receiving & Shipping (Wharves), with 30 years in his department. Chief Accountant Andrew Tully, center, has 30 years in the Accounting Department. Right is Mathias R. Vrolijk, General Services-Crafts, who is classed as an excellent cabinet maker. Stanley C. Chapman, below left, a senior engineer in TSD-Engineering, came to Lago from the Beacon Oil Company where he was initially employed in 1926.

E CUATRO empleado aki cu 30-anja ta representa cuatro diferente departamento na Lago. Banda rohez ta Lodovico B. Geerman, corporal A-dockman den Process-Receiving & Shipping (Wharves), cu 30 anja den su departamento. Chief Accountant Andrew Tully, meimei, tin 30 anja den Accounting Department. Drechi ta Mathias R. Vrolijk, General Services-Crafts, cu ta worde clasificá como un carpenter excelente di trahao fini. Stanley C. Chapman, p'ahao rohez, un senior engineer den TSD-Engineering, a yega Lago for di Beacon Oil Company unda el a worde empleá na 1926.

## Seis Empleado Honorá

(Continúa di pagina 1)

el a bira division head di Shipping & Processing. Subsequentemente el a traha como division head di Financial & Cost Accounting (interino), division head di Systems & Methods y assistant chief accountant cual a bira efectivo na Augustus 1955.

Sr. Chapman tabata cu vacacion tempo cu el mester a recibi su certificado di 30 anja luna pasá. TSD Superintendent C. R. Greene a conta e grupo cu Sr. Chapman ta un excelente instrument man y ta hopi activo den gruponan civico na Seroe Colorado, ademas di tin varios hobby. "Mi ta corda con un dia Sr. Chapman a scapa di milagro ora el tabata check un instrument. E aparato aki a bula solamente algun momento despues cu Sr. Chapman a caba di check e," Sr. Greene a conta.

El a agrega cu Sr. Chapman ta un bon empleado, uno kende nos ta orguyoso di tin den e grupo. Sr. Chapman, un senior engineer den TSD, a cuminsa traha cu Lago na October 1935, despues di a traha cu un afiliado di Standard Oil, Beacon Oil Company, desde 1926. El a bini Lago como un tradesman, segunda clase, den instrument craft. El a worde promovi pa tradesman, first class, na 1936, subforeman na 1937 y pa tradesforeman na 1938. Sr. Chapman a transferi pa TSD-Engineering Feb. 8, 1940, como engineer y a worde promoví pa senior engineer na Januari 1957. Sr. Chapman a cuminsa un hobby cu no tabatin exito. El a sinja toca trompet, pero por ultimo el a stop. Sinembargo, el a tene e bocada di e instrumento, y awor el ta use'le pa yama su yiunan!



# Radio Victoria - PJA6 - Dedicated Nov. 2



NEW LANDMARK at Pos Chikito is the 300-foot tower of Radio Victoria-PJA6—a project of The Evangelical Alliance Mission. UN MARCA nobo na Pos Chikito ta e antena 300 pia halto di Radio Victoria-PJA6—un proyecto di The Evangelical Alliance Mission.

## Third Radio Station For Aruba Listeners

Aruba's third radio station became a reality Nov. 2 when the voice of Radio Victoria—PJA6—was officially aired from its broadcasting facilities at Pos Chikito. Joining radio stations Voice of Aruba and Radio Kelboom, Radio Victoria began its inaugural programming by broadcasting dedication services attended by leading church, government and business figures. The ceremonies marked the opening of a radio station that offers religious and cultural programming to the peoples of the Netherlands Antilles and surrounding Caribbean and South American countries. Sponsored and owned by the Evangelical Alliance Mission (TEAM) with headquarters in Chicago, Illinois, PJA6 is equipped to broadcast with the power of 5000 watts on a frequency of 920 kilocycles-326 meters.

Present at the dedication services and offering their congratulations to Aruba's third radio station over its air waves were Minister of Communications F. J. C. Beaujon; Temp. Lt. Gov. E. Arends and Lago Public Relations Manager B. Teagle. Principal inaugural addresses were presented by Dr. David H. Johnson, general director of TEAM; Carl Gunderson, president of the Board of Directors of TEAM who was a principal figure in obtaining funds to finance the new station. After the ceremonies the guests toured the station facilities.

Radio Victoria's physical presence in Aruba can largely be credited to three men whose untiring efforts included "rolling up their sleeves" to help with actual construction work. They are Rev. Edgar Martens, minister of Casa Evangelica and director of construction; Rev. Norman Mydske, station manager and announcer, and Rev. Robert Bedard, PJA6 technical director. The latter two missionaries are both from the United States and have considerable experience in evangelistic broadcasting in Latin America. Mr. Mydske spent three years in Uruguay where the mission's programs were recorded in its own studios and aired over ten commercial stations there. Mr. Bedard came to Aruba from Costa Rica where he gave technical assistance to Station TIFC, a member of the World-Wide Spread of the

(Continued on page 7)

## PJA6 Inaugura Nov. 2

Di tercer emisora di Aruba a bira un realidad Nov. 2 ora cu voz di Radio Victoria—PJA6—a rezona oficialmente for di e stacion na Pos Chikito. Hunto cu "Voz di Aruba" y "Radio Kelboom," Radio Victoria a cuminsa su programa inaugural transmitiendo e ceremonianan di habrimento atendi pa prominente lideran religioso, gubernamental y comercial. E ceremonianan tabata marca habrimento di un emisora cu ta ofrece programanan religioso y cultural na hendenan di Antillas Holandes y paisnan cercano den Caribe y America del Sur. Auspiciá y propiedad di The Evangelical Alliance Mission (TEAM) cu cuartel general na Chicago, Illinois, PJA6 tin facilidad pa transmiti cu e potencia di 5000 watts ariba un frecuencia di 920 kilocycles-326 meter.

Presente na e ceremonianan di dedicacion y pa ofrece nan felicitacion na di tercer emisora di Aruba tabata Ministro di Trafico y Transportacion F. J. C. Beaujon; Gezaghebber temporario E. Arends y Lago Public Relations Manager B. Teagle. E principal discurso inaugural a worde presenta pa Dr. David H. Johnson, director general di TEAM, y Carl Gunderson, presidente di Junta di Directornan di TEAM y un figura principal den obtencion di fondo pa financiaci e stacion nobo. Despues di ceremonianan e bishitante nan a inspecta e stacion.



INSTRUMENTAL IN soliciting funds for the new station was Carl Gunderson, president of TEAM Board of Directors.

INSTRUMENTAL DEN solicitacion di fondo pa e stacion nobo tabata Carl Gunderson, presidente di Junta di Directornan TEAM.

E presencia di Radio Victoria na Aruba por worde creditá pa un gran parti na tres homber kende nan esfuertonan incansable tabata inclui "lora manga di camisa" pa yuda traha. Nan ta Rev. Edgar Martens, ministro di Casa Evangelica y director di construcion; Rev. Norman Mydske, gerente di stacion y locutor, y Rev. Robert Bedard, director tecnico di PJA6. E ultimo dos misioneronan tur dos ta di Estados Unidos y tin hopi experiencia den locucion evangelico den Latino America. Sr. Mydske a pasa tres anja na Uruguay unda programanan di e mision tabata worde poni ariba tape den su propio estudionan y transmiti pa diez stacion comercial aya. Sr. Bedard a bini Aruba for di Costa Rica unda el a duna asistencia tecnico na Stacion TIFC, un miembro di e cadena mundial pa propagacion di evangelio. Ademas di obtene e permit y sitio di construcion, compra material y herment na Estados Unidos y establece un programa, e tres hombernan aki cu yudanza di D. B. Wood, Mechanical Department, personalmente a arma y lanta e stacion su antena di 300 pia.

Radio Victoria ta den aire for di 5 p.m. te 10 p.m. den siman y for di 12:30 p.m. te 7 p.m. ariba Diadomingo. Un programa balansá di musica clasico y semi-clasico lo worde aumentá cu informenan no-politico di gobierno, noticia, programanan di familia y eventonan special di deporte. Avisonan comercial cu ta encontra e standard di TEAM lo worde aceptá ariba un base limitá pa yuda combati gastonan. Transmisionnan lo ta na Papiamentu, Spanjò, Ingles y Holandes door di locutornan Bicerito Henriquez, Leo Tromp y Sr. Mydske.

PJA6 cu tin e aparatonan di transmision mas moderno ta operando actualmente ariba 1000 watts. Esaki lo worde aumentá pa 5000 watts den futuro cercano. Cu e potencia aumentá aki un recepcion claro lo worde recibí den un circulo conteniendo Bogota, Panama City, Haiti, Virgin Islands, Islanan Ariba y parti sur di Venezuela.

Trahá na un costo di mas of menos \$36,000, e stacion ta debe su existencia na fondonan colectá na Estados Unidos y Aruba door di Evangelical Alliance Mission. Ademas di e antena di 300 pia, e facilidadnan na Pos Chikito ta inclui un edificio moderno di blokki cu ta acomoda e aparatonan di transmision, studio y oficina temporario. Un studio nobo ta worde planeá. E discotheek ta contene mas cu 800 disco long-play, cual pronto lo aumenta te 1200. Tur programanan religioso ta ariba tape y ta contene tal series manera "Back to the Bible," "Haven

(Continúa na pagina 7)



STATION MANAGER of TEAM's Radio Victoria is Rev. Norman Mydske shown outlining a future program with Leo Tromp, an announcer at the new radio station.

STATION MANAGER di Radio Victoria ta Rev. Norman Mydske, mustrá aki repasando un futuro programa cu Leo Tromp, un locutor na e stacion nobo.



DEDICATION SERVICES the afternoon of Nov. 2 included several special numbers by members of the evangelical choir, seated foreground. SERVICIONAN DI dedicacion Nov. 2 tramerdia tabata inclui varios numero special door di miembronan di e koor evangelistá, sintá adilanti.



CONGRATULATORY REMARKS and well wishes for the station's success came from Minister of Communications F. J. C. Beaujon. REMARCANAN DI felicitacion y bon deseonan pa exito di e stacion a hini for di Ministro di Trafico y Transportacion F. J. C. Beaujon.



AT THE Gates console is Rev. Robert Bedard, technical director of Radio Victoria, who has spent half his lifetime in radio work. NA E Gates console ta Rev. Robert Bedard, director tecnico di Radio Victoria, kende a pasa mitar di su bida den trabao di radio.

# Tanki Leendert Youth Center— Successful Community Endeavor

Governor of the Antilles A. B. Speekenbrink visited the Tanki Leendert Youth Center Nov. 28. The official call was significant to the community on two counts. First, it was recognition for one of the more successful youth clubs in Aruba, and second, it marked the first occasion of an Antillian governor's visit to the Tanki Leendert Community.

Many of the center's 260 youths were gathered, ready to demonstrate skills and explain facilities, for the state guest and his party. Gov. Speekenbrink was greeted by Severiano Luydens, president and founder of the organization that draws active support from more than 70 per cent of the families of Tanki Leendert. The official party which, in addition to Gov. and Mrs. Speekenbrink, included Temp. Lt. Gov. E. Arends, Social Worker L. Yarzagaray, J. H. Beaujon and J. J. P. Oduber, toured the building and the center's properties while listening to an explanation of the organization's purpose by Mr. Luydens. Outside, the club's president led the party about the playground, and drawing the governor's attention to a pile of boulders nearby said that there is where the idea for the Tanki Leendert Youth Center really started.

Before the existence of the youth center, the youngsters of the Tanki Leendert community had much idle time on their hands with little constructive to do. For some unexplainable reason they chose fire as an outlet for their abundant energies. The boulders provided a perfect perch from which the youngsters could select

a dry patch in the kumucu that once fired would produce a roaring blaze. Their efforts were rewarded with all sorts of excitement as fire trucks and spectators were drawn by the magnet of the brush fire. It was, nevertheless, a type of excitement not appreciated by the police manning the fire equipment, nor the parents of the community. It was, they agreed, more nuisance than destruction, but yet it was an act they felt could be curbed if the youngsters were given group guidance.

The first to make a positive move to help was Mr. Luydens. Filled with community spirit and the desire to assist others, he purchased out of his own savings a movie projector and a generator to power the projector. From the film library he rented films. The showings of movies were held outdoors in Mr. Luydens backyard, and were received with immediate enthusiasm. So great was the attendance, both young and old, that Mr. Luyden's backyard began to take on the appearance of a rock pile. It seems that almost everyone who attended brought along a rock to either sit on or lean against. Of course, they always left their natural furniture in Mr. Luyden's open air theatre that during the daylight hours was supposed to be his yard.

Renting the films became too much of a burden for Mr. Luydens, he had to discontinue his nightly movies. Members of the community were moved. They had seen their youngsters congregate in trouble-free surroundings; they had seen the fires disappear; they enjoyed

(Continued on page 7)



**CHEERFULLY CAUGHT** in an enthusiastic welcome of Robert, 5, and Edwin, 6, Coutinho is Antillian Governor A. B. Speekenbrink as he paid an official visit to the successful Tanki Leendert Youth Center.

**UN BIENVENIDA** entusiaste door di Robert, 5, y Edwin, 6, Coutinho ta worde recibí door di Gobernador A. B. Speekenbrink haciendo un bishita na Centro Juvenil di Tanki Leendert.



**FOUNDER AND** president of the club, S. Luydens, told Gov. A. B. Speekenbrink and Temp. Lt. Gov. E. Arends that the efforts of the community have been rewarded with a marked decrease in juvenile disturbances. After viewing inside activities, Mr. Luydens and the Governor toured outside facilities.

**FUNDADOR Y** presidente di e club, S. Luydens, a conta Gobernador A. B. Speekenbrink y gezaghebber temporario E. Arends cu e esfuerzonan di e comunidad a worde recompensá cu un menguamento marcable di desordennan juvenil. Despues di inspeccion paden, Sr. Luydens y e Gobernador a inspecciona e facilidadnan.

## Gobernador Speekenbrink A Bishita Tanki Leendert

Gobernador di Antillas A. B. Speekenbrink a bishita Centro Juvenil di Tanki Leendert No. 28. E bishita oficial tabata significante pa e comunidad pa dos motibo. Promer, e tabata reconocimiento pa un di e clubnan juvenil mas exitoso na Aruba, y di dos, tabata e promer ocasion cu un gobernador Antiliano a bishita comunidad di Tanki Leendert.

Hopi di e 260 muchanan di e centro tabata presente, cla pa demonstra nan habilidad y pa duna splicacion di e facilidadnan na e bishita halto. Gobernador Speekenbrink a worde saludá door di Severiano Luydens, presidente y fundador di e organizacion cu tin apoyo activo for di mas cu 70 por ciento di e familianan di Tanki Leendert. E grupo oficial cual, ademas di Gobernador y Sra. Speekenbrink, tabata inclui Gezaghebber temporario E. Arends, Sociale Werkster L. Yarzagaray, J. H. Beaujon y J. J. P. Oduber, a inspecciona e edificio y facilidadnan di e centro y a scucha un splicacion di obhetu di e organizacion door di Sr. Luydens. Pafor, presidente di e club a conduci e gobernador over di e patio di hunga, y halando atencion di e gobernador ariba un monton di piedra ey banda

el a bisa cu ta aki e idea pa e Centro Juvenil di Tanki Leendert a cuminsa.

Promer cu existencia di centro juvenil na Tanki Leendert, e muchanan tabatin hopi tempo por nada. Pa un motibo inexplicable nan a escoge candela como un salida pa nan energia abundante. E piedranan tabata un sitio perfecto for di unda e hobennan por escoge un pida terreno seco cu una vez pegá lo produci un candela grandi. Nan esfuerzonan tabata worde recompensá cu tur sorto di excitacion segun autonon di candela y mirones tabata worde atraí. Sin embargo, tabata un sorto di excitacion cu no tabata worde aprecia door di poliznan y tampoco door di e mayornan den e comunidad. Nan tabata di acuerdo cu e accion aki tabata mas un estorbo cu un destruccion, pero nan tabata segur cu e accion aki por a worde terminá si e hobennan haya guia.

E promer cu a haci un movimiento positivo pa yuda tabata Sr. Luydens. Yená cu espiroto civico y un deseo pa asisti otro, el a cumpra for di su mes medio un movie projector y un ge-

(Continúa na pagina 8)



**ACCOMPANIED BY** Mrs. Speekenbrink and Aruba Social Worker L. Yarzagaray, the official party, surrounded by many of the 260 youngsters of the center, watch group demonstrations readied for the visit.

**ACOMPANJA PA** Sra. Speekenbrink y Sociale Werkster L. Yarzagaray, e compania oficial, rondoná door di hopi di e 260 hobencitonan di e centro, ta waak demostracionnan en grupo prepará pa e bishita.



**ON THE** playground, Mr. Luydens told the visiting governor that the area and facilities were made possible through the generous contributions of the community and Lago Community Council.

**ARIBA E** terreno di hunga, Sr. Luydens a conta e gobernador bishitante cu e sitio y e facilidadnan a bira posible door di e contribucionnan generoso di e comunidad y Lago Community Council.



**TO KEEP** as a remembrance of his visit, Alicia Dykhoff has the governor autograph a softball.

**PA TENE** como un recuerdo di su bishita, Alicia Dykhoff ta laga e gobernador firma ariba un softball.





DRIVERS TRAINING instructor R. E. Morrison gives the field of vision test to Tres Dunlap, Lago High School junior. The subject must look straight ahead and call out moving objects as they come into his field of vision from either side. Other students enrolled in the program await their turn for this test.

SINJADOR DI stuur R. E. Morrison ta duna e test di plano di vision na Tres Dunlap, junior di Lago High School. Esun cu ta worde getest mester waak straight adilanti y menciona obhctonan segun nan ta drenta su plano di vision na ambos banda. Otro studiantenan den e programa ta warda nan beurt pa tuma e test.

## Aparato pa Test Chofer Ta Munstra Defectonan

Siguiendo e recomendacion di Off-the-Job Safety Study group, compania recientemente a cumpra un aparato portatil di test chofernan. Esaki lo worde usa den programa di Safe Driving di Lago y den e programa na Lago High School.

Traha pa demonstra na chofernan of futuro chofernan e limitacionnan fisico cu nan por tin asina cu nan por worde sinja pa compensa pa nan, e aparato ta consisti di un Porto-Clinic y Porto-Glare y a worde cumprá di Porto-Clinic Instruments, Inc. na New York City.

E Porto-Clinic unit ta test pa skerpi di vista, percepcion di color, plano di vision y tempo di reaccion. Tur esakinan ta factor pa cual tin compensacion. E test pa skerpi di vista por trece na cla e necesidad pa bril; anto e chofer lo mester bisti bril ora e ta stuur. Tambe esun cu ta tuma e test por ripara cu e ta ciego di color of poco pcepcion di color, cu un spiertamento pa corre cu extremo cuidao; plano di vision no pasable, den e caso aki el ta worde avisá cu e no por mira obhctonan cu ta bini ariba dje for di banda drechi of robey; tempo di reaccion lento, cual ta responsable pa hopi dalmento di atras.

Tanto vision anochi y recuperacion di blindmento ta worde getest cu e unit Porto-Glare separá. Administracion di e test aki ta induci esun cu ta pasele pa reconoce su limitacionnan. E examinador no tin mester di bisele cu e ta worde afectá door di e claridad repente di luznan, of cu ta tumele un tempo largo pa mira bon bao nivel abao di iluminacion. Den un kamber secur, esun cu ta tuma e test mester identifica promer letanan ariba un screen cu ta worde variá entre scur te cla y despues recupera for di e blindmento di dos luz y atrobe identifica letra ariba e screen. E tempo cu el ta tuma pa recupera

for di e claridad ta munstra cuakier defecto cu el por tin.

E aparato a worde usa durante pasado dos siman pa test studiantenan di Lago High School den e programa di sinja stuur. Como 30 estudiante a worde getest como parti di e curso.

## Biggest Contract For Turbo Fuel Awarded To Esso

The largest fuel contract in commercial aviation history has been awarded to the Esso Standard Oil Company. The fuel requirements of American Airline's new jet fleet at 10 major airports in the eastern United States will be supplied by Esso Standard under the terms of the 10-year contract.

The company expects to supply American Airlines with more than a billion gallons of jet fuel during the length of the contract. Of the 450 million gallons of fuel the airlines said it will use annually, when all 110 planes of its jet fleet are in service, Esso Standard will supply approximately 150 million gallons each year.

Nine oil companies in all were awarded fuel contracts by American Airlines with the largest segment of the jet fuel business going to Esso. The Esso contract involves slightly more than 34 per cent of American's requirements nation-wide and 94 per cent of the total in the 18 states where Esso Standard markets.

Esso's Baton Rouge refinery will produce the kerosene-type turbo fuel. Delivery is scheduled to begin soon when the airlines receives the first of its jet-powered transports. It will continue at an accelerated flow as more of the airplanes go into service. The entire jet fleet is expected to be in service by the end of 1962. First units will begin passenger service in the very near future.

Airports to be served by Esso are Idlewild, LaGuardia and Newark in the New York metropolitan area, Boston, Philadelphia, Baltimore, Washington, Hartford (Connecticut), Memphis and Nashville (Tennessee). Esso will also supply the jet fuel that Standard Kentucky will sell.

## September CYI Awards Earned by 53 Employees

Top CYI award in September went to A. R. Leon, Accounting-Printing Plant, who took home an extra Fls. 100 for his idea to screen off the photo off-set and plate burning machines. During the month of September, 53 suggestions submitted to the Coin Your Ideas program were accepted for payment and put to use. Total awards for the month

Accounting		Metal Trades	
A. R. Leon	Fls. 100	L. Lacle	Fls. 30
Acctg.-Printing Plant. Screen off the photo off-set and the plate burning machines.		J. R. Koolman	Fls. 30
Executive		Yard	
Mrs. G. Kenson	Fls. 40	O. Carty	Fls. 30
Gen. Serv.		V. F. Coffie	Fls. 25
B. McKenzie	Fls. 45	Medical	
B. Luydens	Fls. 35	R. I. Geerman	Fls. 40
Ind. Rel.		Process C&LE	
O. Tromp	Fls. 20	J. P. Falconi	Fls. 25
M. St. Paul	Fls. 20	J. E. Francis	Fls. 25
Lago Police		Cracking	
G. M. Eduardo	Fls. 30	A. E. Britten	Fls. 40
Mechanical Admin.		J. L. Bacchus	Fls. 40
S. Bacchus	Fls. 30	W. Schoop	Fls. 35
D. G. Leid	Fls. 25	J. D. Croes	Fls. 35
F. A. Garrido	Fls. 20	N. Werleman	Fls. 35
G. F. Quashie	Fls. 20	M. Leo	Fls. 30
Storehouse		M. Wouters	Fls. 30
E. Richardson	Fls. 30	LOF	
Electrical		S. E. Farro	Fls. 35
J. J. Rodriguez	Fls. 30	D. W. Marques	Fls. 35
Instrument		S. E. Farro	Fls. 25
E. A. Halley	Fls. 30	A. Heyliger	Fls. 25
A. F. Croes	Fls. 30	Utilities	
A. F. Croes	Fls. 25	J. W. Brooks	Fls. 35
J. B. Ruiz	Fls. 20	A. E. Brown	Fls. 30
S. J. Giel	Fls. 20	L. B. Maduro	Fls. 30
Gar. & Transp.		Tech. Serv. EIG	
E. Kelly	Fls. 30	H. Hoo	Fls. 25
W. van Eer	Fls. 30	Eng.	
Pipe		G. Echelson	Fls. 25
G. A. Henriquez	Fls. 30	V. Helder	Fls. 25
Machinist		J. B. Wix	Fls. 20
C. w/d Brezen	Fls. 40	Lab No. 1	
V. V. Faro	Fls. 30	L. H. John	Fls. 40
J. Kelly	Fls. 30	J. N. Farrel	Fls. 30

## NEW ARRIVALS

<b>October 5</b> WERLEMAN, Gerilio - Gen. Serv. A daughter, Maria Ramona FIGAROA, Hilario - Mech. Storehouse: A daughter, Lourdes Bernadeta	<b>October 12</b> WHITFIELD, Roland S. - Esso Dining Hall: A son, Arnold Ricardo LACLE, William A. - Rec. & Ship: A daughter, Helen Evelyn
<b>October 6</b> RODRIGUEZ, Ivan - Esso Dining Hall: A daughter, Veronica Victoria SAMY, Paul L. - Cracking: A son, Marlon Earl	<b>October 13</b> VERNET, Camillo - Mech. Mason: A son, Roland Eduardo DAMIAN, Eugenio - Utilities: A son, Teofilo Gerardo LAMPE, Benancio J. - Esso Dining Hall: A son, Michael Anthony
<b>October 7</b> HADDUCKS, Joseph R. - Mech. Pipe: A daughter, Bernadine Louisa ROBERTS, Ainet - LOF: A son, Ken Alwyn GLENN, John J. M. - Mech. Yard: A son, Glenford Elisia PUMPIER, John T. - Lago Police: A daughter, Olivia Ramona	<b>October 14</b> HIGRES, Maxime A. A. - Mech. Pipe: A daughter, Melanie Angela
<b>October 8</b> ROCK, Alberto - Mech. Pipe: A son, Oscar Raymond CHAWLEY, Thomas B. - TSD Eng.: A son, Thomas Henry HALLEY, John M. - Mech. Storehouse: A daughter, Grace Lorraine TROMP, Luis J. - Mech. Mason: Twin sons, Albert Hubert & Albertico Herbert	<b>October 15</b> LIMONIER, Ildo - Mech. Paint: A daughter, Frida Maria COTARELO-INDIGORAS, Luis - C&LE: A daughter, Elvira Cassandra GEERMAN, Dominico - Mech. Pipe: A son, Justino Dominico Francisco VAN VARSEVELD, Julius W. - Cracking: A son, Hendrik Ferdinand
<b>October 9</b> JANSEN, Aida - Medical: A daughter, Angela Marisa MARTIS, Jose L. - TSD Eng.: A son, Oscar Junior CROES, Celestino - Mech. Garage: A son, Argat Fernin	<b>October 17</b> CROES, Felix B. - Accounting: A son, Felix Rudolfo KELLY, Dominicus A. - Gen. Serv.: A son, Pedro Innocencio ANGELA, Crispiano - Mech. Paint: A son, Hedwigis Rudolfo Radulfo MAY, Thomas H. - TSD EIG: A daughter, Cindy Ruth MADURO, Gilberto - TSD Eng.: A daughter, Margareta Maria RICHARDSON, Cassius E. - Metal Trades: A son, Don CONZALEZ, Calisto S. - Storehouse: A daughter, Zoraida Mariatella
<b>October 11</b> ALBERTS, Epifanio - Rec. & Ship: A son, Luis Edward FRANKEN, Ramundo L. - Mech. Machinist: A daughter, Yvette Viveca ANGELA, Reinaldo E. - LOF: A daughter, Sandra Barbara TROMP, Juan - Mech. Paint: A son, Nelson Romero	<b>October 18</b> JOSEPH, Kelvin H. - Accounting: A daughter, Donna Sharon RIBBERSTAAT, Dominico - Rec. & Ship: A daughter, Lourdes Bernadette
	<b>October 19</b> THUZEN, Leocadio - Cracking: A son, Mario Jasinto
	<b>October 20</b> WEBB, Francis - Gen. Serv.: A son, Bonifacio Mario DANIES, Arturo - Mech. Yard: A son, Rolando Jacobo
	<b>October 22</b> MADURO, Pascual - Mech. Garage: A daughter, Glenda Corina EVERON, Luis B. - Rec. & Ship: A daughter, Maria Coronoto DI CLUBA, Felix V. - Mech. Paint: A daughter WEVER, Basilio - Mech. Yard: A daughter
	<b>October 23</b> KOOLMAN, Francisco V. - Accl & Edel: A daughter, Filomena HUDGE, Froilan L. - Executive: A daughter, Germain Isabelle CROES, Menancio F. - Mech. Paint: A daughter, Siria Alexandrina TROMP, Jacinto - Storehouse: A daughter, Rosemarie SEMELEER, Pedro C. - Mech. Paint: A son, Gilberto Pedro
	<b>October 24</b> CLUNDR, Laurent A. - Mech. Welding: A daughter, Gloria Bernadette LEITO, Wilfred V. - Mech. Carpenter: A son, Melvin Rinaldo WEVER, Ricardo L. - LOF: A son, Edwin Ronald Rafael RASALIN, Pedro - Utilities: A son, Rafael Arcangel
	<b>October 25</b> QUANDT, Genaro M. - Accl & Edel: A daughter, Dinayra Margarita KOOLMAN, Theodor - Metal Trades: Triplets, Bernadette, Margarita & Ludwina



AT A farewell gathering for Wallace A. Atkins, Mechanical-Machinist, who left last month to join the annuitant ranks, his fellow machinists presented him with an electric clock.

NA UN reunion di despedida pa Wallace A. Atkins, Mechanical-Machinist, kende a bai cu pension luna pasá, su companjeronan machinist a presententele un oloshi di coriente.



MARCEL BALUSSOU was on familiar grounds when feted at the Dining Hall with his retirement luncheon recently. The former head cook, right, was feted by, left to right, F. C. Donovan, N. M. Shirley, P. A. Hunt, R. A. Wolff and A. Sauvageot.

MARCEL BALUSSOU tabata ariba terreno familiar ora el a worde festejá na Dining Hall na ocasion di su comida di despedida.



TWO SONS of Ruben A. Richardson, Mechanical-Carpenter, were present at his Oct. 30 retirement luncheon. Left to right, are A. Jopling, G. T. Richardson, Mr. Richardson, J. L. Dortch, G. E. G. Brisby, A. A. Richardson and C. Berrisford.

DOS YIU di Ruben A. Richardson, Mechanical-Carpenter, tabata presente na su comida di despedida Oct. 30.



COMMEMORATING THE Nov. 1 retirement of F. A. Richardson, Process-LOF, a luncheon was held in his honor. Left to right, are H. V. Massey, Z. E. Petty, Mr. Richardson, T. M. Binnion, H. Hodge and W. G. Beyer. CONMEMORANDO SALIMENTO cu pension Nov. 1 di F. A. Richardson, Process-LOF, un comida a worde teni na su honor.

# Globetrotters' Visit Set For Sport Park Dec. 10

Here come the Harlem Globetrotters again! Wednesday night, Dec. 10, will be "action" night at the Lago Sport Park when the Globetrotters display their razzle-dazzle style basketball that has made them famous the world over.

An entourage of 34 persons will make up the big show. Accompanying the Globetrotters will be an all-star team they're bringing their competition with them - and a professional girls' team plus acrobatic

acts galore. The girls will be matched against an all-star Aruba girls' team in a contest that may steal some of the glamour from the more famous Globetrotters. Mixed with the zany antics of the Globetrotters will be precision basketball playing at its best.

The visit is being co-sponsored by the Lago Sport Park Board and the Aruba Basketball Association. Ticket sales will be handled by the latter group and will start Dec. 1. Price of tickets will be announced soon.

## Huckleman Ta Auspicia Trofeo Pa Baseball di Y

Equiponan di baseball di YMCA lo competi pa un trofeo nobo otro anja, e Huckleman Award, auspiciá pa Edney J. Huckleman. Sr. Huckleman a haci su mes meritorio den organizacion di baseball na Aruba; el ta sali for di isla manjan pa studia na Columbia University na New York.

E trofeo, cual ta un figura di hungador di baseball ariba un pedestal, mester worde ganá dos biaha door di un equipo den liga di YMCA promer cu e equipo por bira su donjo.

Sr. Huckleman, kende tabata empleado na Lago for di 1938 den Medical Department, a pasa su 20 anja na Aruba como un contribuidor importante na atletismo organizá. El tabata un di e grupo cu a cuminsa e olimpiada - manera e ta awor - di aniversario di La Reina na 1945, y cu desde e tempo ta worde teni tur anja. E anterior section head di e parti administrativo di Medical Center a bini Aruba for di Dominica unda el tabata actua como captain di e equipo di cricket di Dominica y tabata participa den hopi otro deporte.

## Oloshi Presenta Na 13 Empleado

Diarazon, November 5, tabata un dia extra-special pa 13 empleado di Lago. Ariba e dia aki nan a worde entregá oloshinan di oro en conmemoracion di e hecho cu nan a traha 25 anja eu compania. E presentacionnan a worde haci door di General Superintendent F. W. Switzer den e ceremonianan teni den Reception Center. Te awor, Lago a entrega un total di 637 oloshi desde principio di e programa.

Empleadonan di Mechanical Department cu a recibi oloshi pa pasamento di e marca di un cuarto siglo tabata: O. de Cuba, pipe; A. Rasmijn, pipe; J. H. van den Berg, paint; J. A. Anthony, paint; A. Noguera, Garage; E. A. Lampe, Garage, y R. Brem, mason. Tres di General Services cu a recibi oloshi tabata: I. Kock, A. Gunn y V. V. Fortin, tur di Comisario Oloshinan a worde presentá tambe na P. Cross, Process-C&LE; L. G. Chemont, Process-Wharves, y F. Kock, Employee Medical Center.

## Nov. 27 Inventory Closes Commissaries

Both commissaries Lago Commissary and Seroe Colorado Commissary will be closed Thursday, Nov. 27 for inventory.

## Inventario Ta Cera Comisarionan Nov. 27

Ambos comisario — Lago Commissary y Seroe Colorado Commissary — lo ta cera Diahuebes, Nov. 27 pa inventario

## Cuatro Empleado Ta Promovi den TSD, Accounting

Cuatro empleado den TSD y Accounting Department a worde nombrá den posicion di mas responsabilidad den reciente promocionnan. Efectivo Dec. 1, W. L. Buchanan, engineer A, lo tuma e posicion di assistant supervising engineer di TSD Process Engineering Group 1-Thermal Cracking; J. F. McIntyre, tambe un engineer A, lo bira assistant supervising engineer den TSD Process Engineering Group 1-C&LE. Den promocionnan efectivo Nov. 1, Oscar M. Lasser a worde nombrá senior engineer den TSD y Anthony R. Tapping a bira supervisor, Distribution & Billing, den Accounting Department.

Sr. Buchanan a cuminsa na Lago Mei 22, 1952 como junior engineer den Process Design Group. El a worde promovi pa engineer D na Mei 1953, engineer B na Mei di e siguiente anja y engineer A Mei 1, 1956.

Sr. McIntyre a cuminsa traha na Lago Juni 16, 1952, como junior engineer den Process Control Group. El a worde nombrá engineer C na Juni 1953. Siendo cu ausencia pa servicio militar for di April 1954 te Juni 1956, Sr. McIntyre a worde promovi pa engineer B mes ora cu el a bolbe for di servicio militar y pa engineer A na Juni 1957.

Sr. Lasser kende tin casi 28 anja di servicio a cuminsa cu Standard Oil Development Co. na Maart 1930 y a join Standard Oil Company (N. J.) na Juli 1932. El a bini Lago April e siguiente anja como engineer den TSD. Despues di transferi pa Standard Oil Development Co. na September 1947, el a bolbe Lago na Maart 1948 como coordinating engineer na TSD.

Sr. Tapping a bini Lago for di Barbados na November 1944 como messenger A den Accounting. El a avanza pa office boy A na 1945, apprentice typist A na 1946 y apprentice clerk A na 1948. Sr. Tapping a worde promovi pa junior distribution clerk na Augustus 1949 y pa cost & statistical clerk II na November 1951. El a traha como crude pricing & sales clerk y utility clerk promer cu su reciente promocion.

## Clinic di Lago Hospital Ta Reemplaza Centro Pa Bishita Nocturno

Un horario nobo a dreña na vigor Nov. 16 pa Employee Medical Center segun cual e Center ta cerrá for di 12 mei anochi te 7 a.m. Empleadonan cu tin mester di servicio medico entre e oranan aki lo worde atendi na clinica nocturno di Lago Hospital.

E motibo pa e cambio di lugar pa clinica nocturno ta cu e cantidad di empleadonan cu ta reporta na e Center entre e oranan di mei anochi pa 7 a.m. a mengua asina tanto cu no ta hustificá mas pa mantene dos clinica. Transportation for di sitio di trabao pa clinica nocturno na hospital lo worde areglá door di e superior en cuestion.

## PJA6

(Continued di pagina 4)  
of Rest," "Hour of Decision" cu Billy Graham y "Old Fashion Revival Hour."

Evangelical Alliance Mission tin 780 misionero den 16 pais na mundo. Misioneronan di TEAM tabata den Antillas Holandes desde 1930 y na Aruba desde 1945.



THE DAY before he left Lago for retirement, Angel Tromp, Mechanical-Pipe, was presented a monetary gift by B. J. Bruever, general foreman, left, on behalf of Mr. Tromp's many friends and associates. E DIA promer cu el a sali for di Lago cu pension, Angel Tromp, Mechanical-Pipe, a worde presentá un regalo na placa door di B. J. Bruever, general foreman, robez, na nomber di e hopi companjero y amistades di Sr. Tromp.

## Huckleman Sponsors Trophy For YMCA Baseball League

YMCA baseball teams will be vying for a new trophy next year, the Huckleman Award, sponsored by Edney J. Huckleman. Instrumental in organizing league baseball in Aruba, Mr. Huckleman is departing from the island tomorrow to study at Columbia University in New York.

The trophy, which is a mounted statue of a baseball player on a pedestal, must be won twice by a YMCA league team to claim its possession.

Mr. Huckleman, who was employed at Lago from 1938 to the present in the Medical Department, spent his 20 years in Aruba as a major contributor to organized athletics. He was one of the group that started the Queen's Birthday Olympiad - in its present form - in 1945.

The former section head of the Medical Center's administrative section came to Aruba from Dominica.

## Fecha Final pa Manda Post pa Pascu Ta Cerca

No tin asina tanto dia pa haci compras promer cu Pascu manera bo ta kere — specialmente si bo tin paquete pa San Nicolas pa entrega na Estados Unidos, Europa y Surinam.

Segun un reciente anuncio di e director interino di posten na Aruba, J. C. Quast, pa entrega na tempo na Estados Unidos y Surinam di paquete cu ta bai cu vapor, nan mester ta gepost ariba of promer cu Dec. 2 pa Estados Unidos y Dec. 3 pa Surinam.

Fechanan final pa correo di avion pa Pascu y Anja Nobo ta manera ta sigui:

- Europa — no mas laat cu Dec. 15.
  - Estados Unidos — no mas laat cu Dec. 17.
  - Surinam — no mas laat cu Dec. 18.
- Pa entrega na tempo di carchinan di Pascu ariba e isla, e director di posten ta sugeri pa nan worde gepost mas of menos Dec. 20 y pa Anja Nobo no mas laat cu Dec. 27.

minica where he served as captain of the Dominica cricket team and participated in many other sports. In addition to serving as a member of the Sport Park Board, Mr. Huckleman was also baseball commissioner for Aruba representing the National Baseball Congress.

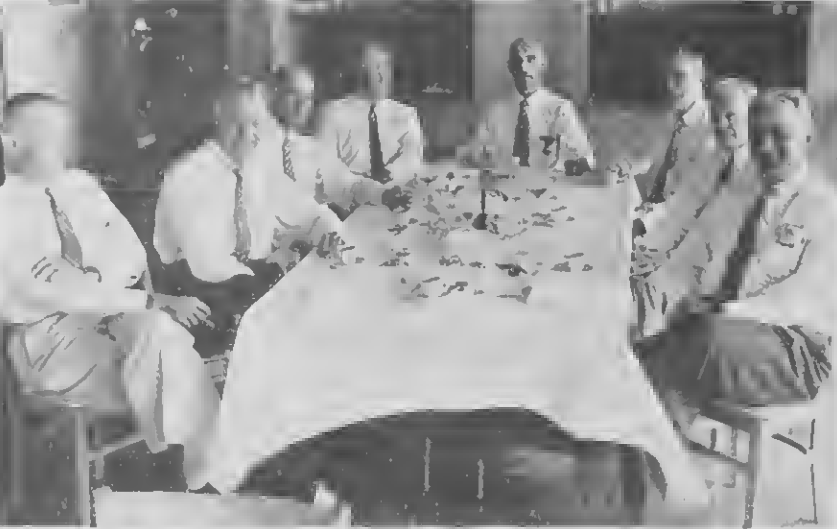
## Tanki Leendert

(Continued from page 5)

the family relations that were growing in the movie gatherings. Not wishing to see an advantageous program fall for lack of funds, Mr. Luydens went to the government. He contacted the then Lt. Gov. L. C. Kwartz and told of his experiences and successes in gathering together the children of the community. Mr. Luydens expressed the hope that help could be given in establishing a permanent center to continue what had been started in a very basic fashion. The matter was referred to the Juliana Foundation through which J. H. Beaujon contacted Lago for a building. The old UEG building was delivered in August, 1957.

Once the Tanki Leendert community had a building, plans, tools and support were forthcoming. Members of the area intent on helping their children lent support in toil and money, merchants contributed equipment and the Lago Community Council donated a sum that added immeasurably in the construction of the playground. Lago donated the building, but everything else in the club is the product of the community's endeavors.

The parents represent 135 families and they run the center. Organized programs that bring together both parents and children are part of the regular program aimed at keeping the center a strong family affair. Assisting Mr. Luydens in handling the club's affairs are Octavio Coutinho, vice-president; Mario Franken, secretary, and Pedro J. Geerman, treasurer.



THERE WAS much reminiscing at the retirement luncheon Oct. 21 for Clyde R. Legore, subforeman, Mechanical-Yard, who left Aruba recently for subsequent retirement. Left to right, are Dr. H. Wefers-Bettink, H. E. Culver, W. L. Edge, Mr. Legore, W. A. Murray, Dr. G. G. Hendrickson, G. L. MacNutt and J. R. Proterra.

TABATIN HOPI sacamento di cuenta bieu na e comida di despedida Oct. 21 pa Clyde R. Legore, subforeman, Mechanical-Yard, kende a laga Aruba recientemente pa retiro subseguente. Di robez pa drechi ta Dr. H. Wefers-Bettink, H. E. Culver, W. L. Edge, Sr. Legore, W. A. Murray, Dr. G. Hendrickson, G. L. MacNutt y J. R. Proterra.



FETED WITH a retirement luncheon Oct. 13 was George B. Brown, Process-Cracking, who ended his Lago career Nov. 1. Left to right, are J. Landau, G. E. Sandiford, Mr. Brown, C. C. Moyer, J. Briezen, E. Jackson and J. M. Rosborough.

HONRA CU un comida di despedida Oct. 13 tabata George B. Brown, Process-Cracking, kende a termina su carera cu Lago Nov. 1. Di robez pa drechi ta J. Landau, G. E. Sandiford, Sr. Brown, C. C. Moyer, J. Briezen, E. Jackson y J. M. Rosborough.



## Four Terminate Company Service with Retirement

Retirement came for one Lago employee Nov. 1 while two others will join the annuitant ranks Dec. 1 and a fourth will retire in the near future.

Longest service of the four was held by Frederick A. Richardson, helper A in Process-LOF, who retired Nov. 1 with nearly 30 years' service. John A. Hughes, commissaryman C in the Commissary, and Josef A. De Mey, pipefitter helper A in Mechanical-Pipe, will retire Dec. 1 with nearly 23 years and 20 years of company service, respectively. Clyde R. Legore, subforeman in Mechanical-Yard with more than 23 years' service, left Aruba recently for the United States and subsequent retirement.

Mr. Richardson came to Lago Dec. 31, 1928 as a laborer in the former Labor Department. In 1934 he went



F. A. Richardson



J. A. Hughes



J. A. De Mey

to Process-LOF. He was promoted to operator, third class, in 1936, fireman in 1937 and helper B in 1950. He was named helper A April 1, 1955, the position he held at the time of his retirement. Mr. Richardson has re-

tired to his home in Anguilla, B.W.I. Mr. Hughes joined Lago March 24, 1936 as a laborer, second class in the Commissary. He was promoted to laborer B in 1936, laborer A in 1937 and commissary helper A in 1943. His promotion to commissaryman C came in July, 1945. Mr. Hughes plans to retire to his home in St. Martin.

Mr. De Mey started at Lago May 10, 1937 as a laborer D in Mechanical-Pipe. He became a senior apprentice A in 1940 and a laborer A in 1943. Mr. De Mey was promoted to pipefitter helper B in May, 1945 and pipefitter helper A in April, 1949. He

## Contract Grandi Pa Turbo Fuel Ta Bai pa Esso

E contract mas grandi pa combustible den historia di aviacion comercial a worde otorgá na Esso Standard Oil Company. E requerimientonan di combustible di e flota nobo di jet di American Airlines na 10 principal aeropuerto den parti oriental di Estados Unidos lo worde atendí pa Esso Standard segun e contract di 10 anja.

E compania ta spera di entrega American Airlines mas cu un bilion galon di jet fuel durante duracion di e contract. Di e 450 milion galon di fuel cu e linea aerea a bisa cu e lo usa tur anja ora tur e 110 avionnan di su flota di jet ta na servicio, Esso Standard lo entrega mas of menos 150 milion galon cada anja.

Na tur, nuebe compania petrolero a worde duná contract di combustible door di American Airlines. E parti mas grandi di e entrego a bai pa Esso. E contract cu Esso ta involve un poco mas di 34 por ciento di e requerimientonan di America den henter e nacion y 94 por ciento di e total den e 18 estadonan unda Esso Standard ta vende.

E refinaria di Esso na Baton Rouge lo produci e turbo fuel cu ta parece kerosine. Entrego lo cuminsa tan pronto cu e linea aerea recibi e promer di e avionnan comercial di tipo jet. E entrego lo sigui crece segun mas di e avionnan ta drenta servicio. Pa fin di 1962 probablemente henter e flota lo ta na servicio.

plans to retire to his home in Aruba.

Clyde R. Legore joined Lago in January, 1935 as a tradesman, first class in the electrical craft. He transferred to Process-LOF in March of that year and worked his way up through the ranks to the position of assistant operator in July, 1937. He was promoted to operator in September, 1940. Mr. Legore transferred to Mechanical-Yard as a subforeman in November, 1946.

## Cuatro Empleado A Termina Nan Servicio en Lago

Pensionamento a yega pa un empleado di Lago Nov. 1 mientras dos otro lo drenta fila di pensionistanan Dec. 1 y di cuatro lo retira den futuro cercano.

E servicio mas largo di tur tabata di Frederick A. Richardson, helper A den Process-LOF, kende a retira Nov. 1 cu casi 30 anja di servicio.

John A. Hughes, commissaryman C den Comisario, y Josef A. De Mey, pipefitter helper A den Mechanical-Pipe, lo retira Dec. 1 cu casi 23 anja y 20 anja di servicio cu compania, respectivamente. Clyde R. Legore, subforeman den Mechanical-Yard cu mas di 23 anja di servicio, a laga Aruba recientemente pa Estados Unidos y pensionamento subsecuente.

Sr. Richardson a bini Lago Dec. 31, 1928, como laborer den e anterior Labor Department. Na 1934 el a pasa pa Process-LOF. El a worde promovi pa operator, third class, na 1936, fireman na 1937 y helper B na 1950. El a worde promovi pa helper A April 1, 1955, e posicion cu el tabata ocupa na tempo di su pensionamento. Sr. Richardson ta regresa su cas na Anguilla.

Sr. Hughes a bin traha cu Lago Maart 24, 1936, como laborer, second class na Comisario. El a worde promovi pa laborer B na 1936, laborer A na 1937 y commissary helper A na 1943. Su promocion pa commissaryman C a bini na Juli 1945. Sr. Hughes tin idea di regresa su isla natal St. Maarten.

Sr. De Mey a cuminsa na Lago Mei 10, 1937, como laborer D na Mechanical-Pipe. El a bira senior apprentice A na 1940 y laborer A na 1943. Sr. De Mey a worde promovi pa pipefitter helper B na Mei 1945 y pipefitter helper A na April 1949. E ta bai pasa su pension na su cas na Aruba.

Glyde R. Legore a bini Lago na Januari 1935 como tradesman, first class, den electrical craft. El a transferi pa Process-LOF na Maart di e anja y a traha door di e rangonan bini ariba pa e posicion di assistant operator na Juli 1937. El a worde promovi pa operator na September 1940. Sr. Legore a transferi pa Mechanical-Yard como subforeman na November 1946.

## Esso Road Map Nobo di Aruba Ta Disponible

Mapanan revisá di Aruba a caba di yega y por worde obteni na e seis stacionnan di servicio na San Nicolas y Oranjestad, na oficina di turismo of pa medio di Marketing Division di Lago.

E mapa, cual a worde treci al mundo, awor ta muntra e ruta di e boulevard nobo for di haaf pa Malinok. Tambe e ta muntra e teatro nobo di Centro Cultural, Basi Ruti, Aruba Caribbean Hotel y e propuesto Aruba Beach Club.

Un otro aspecto di e mapa, cual lo ta di interes tanto pa residentenan como pa turista, ta indicacion di e hopi cuebanan cu pintura di e Indionan. Seccionnan di Oranjestad y San Nicolas cu a worde construi desde salida di e promer mapa, a worde inclui den esun nobo. E capa, ariba cual tabatin un vista di Hooiberg den fondo, a worde cambiá pa ilustracion di un cas tipico Arubano cu majestuosu palma su dilanti y nubian blanco na laria.

## Service Watches Awarded to 13

Wednesday, Nov. 5, was an extra-special day for 13 Lago employees. On that date they were awarded commemorative gold service watches for having attained 25 years of service with the company. The presentations were made by General Superintendent F. W. Switzer in ceremonies held in the Reception Center. To date, Lago has awarded a total of 637 watches since the start of the program.

Mechanical Department employees who received watches for passing the quarter-century mark were: O. de Cuba, pipe; A. Rasmijn, pipe; J. H. van den Berg, paint; J. A. Anthony, paint; A. Noguera, Garage; B. A. Lampe, Garage, and R. Bremont, mason. Three from the General Services Department who received watches were: I. Kock, A. Gunn and V. V. Fortin, all of the Commissary. Watches were also awarded to P. Croes, Process-C&LE; L. G. Chemont, Process-Wharves, and F. Kock, Employee Medical Center.

## Ta Triple!

Theodoor Koolman, Mechanical-Metal, a bira tata na un vez, no dos pero TRES vez Oct. 25 ora Sra. Koolman a duna luz na tres salubable yiu muher na Lago Hospital.

Na ora di nacemento e triple—Bernadette, Margarita y Ludwina—tabata pisa cuatro liber, 13 ons; cuatro liber ocho ons y cuatro liber ocho ons respectivamente. Den poco mas cu un anja di tempo familia Koolman a crece espantosamente. Na cas tin un yiu homber, Lorenzo, kende a caba di cumpli un anja luna pasá.



TO THE parishoners of Holy Cross Anglican Church, Nov. 8 will long be remembered as the day their new parish hall became a reality. While Rev. C. E. Pipe watches, Temp. Lt. Gov. E. Arends cuts the ribbon across the building's entrance as part of the opening ceremonies.

PA E parroquianonan di Holy Cross Anglican Church, Nov. 8 ta un fecha cual lo hiba pa hopi anja den nan memoria. Esaki tabata e dia cu nan parish hall nobo a hira realidad. Mientras cu Rev. C. E. Pipe ta waak, Tjld. Gez. E. Arends ta corta e sinta dilanti e entrada di e edificio como parti di e ceremonianan di hahrimiento.

## Globetrotters Atrobe Na Lago Sport Park Dec. 10

Ata Harlem Globetrotters ta bini atrobe! Diarazon anochi, Dec. 10, lo tin hopi "movecion" na Lago Sport Park ora Globetrotters demonstra atrobe nan estilo espectacular di basketball cu a haci nan famoso den henter mundo.

Un grupo di 34 persona lo forma e show grandi. Acompañando Globetrotters lo ta un equipo todo-estrella—nan ta bini cu nan competicion—y un equipo femenina profesional y tambe un multitud di numbranan acrobatico. E mucha muhernan lo

hunga contra un equipo femenina todo-estrella di Aruba den un concurso cu lo por kita algun di e splendor for di e mas famoso Globetrotters. Mezcla cu e kenshinan di Globetrotters lo tin tambe wega di basketball a lo mejor.

E bishita ta worde auspiciá conjuntamente door di Lago Sport Park Board y Aruba Basketball Association. Bendemento di carchi lo tuma lugar door di e ultimo grupo y lo cuminsa Dec. 1. E prijs pa carchi lo worde anunciá pronto.

## Centro Juvenil di Tanki Leendert

(Continua di pagina 5)

erator pa e projector traha ariba. For di filmotheek el tabata huur pelicula. E peliculanan tabata worde pasá pafor patras di cas di Sr. Luydens y mes ora tabata reina hopi entusiasmo. Asina grandi tabata e atencion, tanto di hoben como bieuw, cu e curá patras di cas di Sr. Luydens a cuminsa parce manera un monton di piedra. Hopi di esnan cu tabata atende tabata trece piedra pa sinta ariba. Naturalmente, semper e piedra tabata keda den e teatro na aye liber di Sr. Luydens cu durante dia ta su curá patras.

Huurmento di e pelicula a bira un peso mucho grandi pa Sr. Luydens y pesey el mester a stop. Miembronan di e comunidad tabata impresioná. Nan a mira nan muchanan bini hun-

to den un ambiente liber di desorden; nan a mira e candelanan desaparece; nan tabata goza e relacionnan familiar den e encuentronan na pelicula. Y no deseando pa mira un programa beneficioso fracasa pa motibo di falta di placa, Sr. Luydens a acerca gobierno. El a tuma contacto cu gezaghebber L. C. Kwartz y a contéle di su experiencia y exito den trece e muchanan di e comunidad hunto. Sr. Luydens a expresa e speranza cu ayudo lo por worde duná den establecimiento di un centro permanente pa continua loke a worde principiá. E asunto a worde referi na Juliana Fonds door di cual J. H. Beaujon a tuma contacto cu Lago pa un edificio. E edificio bienw di UEG a worde entregá na Augustus 1957.

Una vez cu comunidad di Tanki Leendert tabatin un edificio, plannan y trabao tabata bini di mes. Miembronan di e comunidad cu tabata ansioso pa yuda nan yiunan a contribui trabao y placa, comerciantenan a contribui material y Lago Community Council a duna un suma cu a yuda considerablemente den construcion di e lugar di hunga. Lago a duna e edificio, pero tur otro cos ta producto di esfuertonan di e comunidad.

E mayornan ta representa 135 familia y nan ta run e center. Programanan organizá cu ta trece hunto tanto e mayornan y e muchanan ta parti di e programa regular cu ta contempla pa tene e centro un fuerte asunto di familia. Ayudando Sr. Luydens den tratamento di asuntonan di club ta Octavio Coutinho, vice-presidente; Mario Franken, secretario, y Pedro J. Geerman, tesorero.

## Unit Ta Cara

Un "Cat Cracker" den industria petrolero — esta un Catalytic Cracking Plant — ta costa como 20 million dollar pa construi. Esaki no ta inclui e costo di operacion pa articulonan manera electricidad, awa, salario, belasting, aditivos pa azeta y gasolin, transportacion, y lo demas.



FLANKED BY an honor guard of his parents and fellow scouts, Edward W. Gruenberg recently became the fourth Serue Colorado Boy Scout to receive the Eagle award. Left to right, are Mr. and Mrs. W. E. Gruenberg, Cub Scout Mike Hickman, Eagle Scout Gruenberg, Sea Explorer Richy Monroe and Eagle Explorer Scout Pete Opdyke.

ENTRE UN warda di honor y di su mayornan y companjeronan di padvinderij, Edward W. Gruenberg a bira di cuatro padvinder di Serue Colorado cu ta recibi e Eagle Award. Di robey pa drechi ta Sr. y Sra. W. E. Gruenberg, Cub Scout Mike Hickman, Eagle Scout Gruenberg, Sea Explorer Richy Monroe y Eagle Explorer Scout Pete Opdyke.